

# LES COMMUNAUTÉS AUTOCHTONES DU NORD DE L'ONTARIO



Série de documents de recherche sur le recensement de 2001 – Rapport n° 11

*Le 11 février 2004*

Rapport rédigé pour:



*Commissions de formation et  
d'adaptation de la main  
d'oeuvre du Nord Ontarioien*

- Muskoka, Nipissing, Parry Sound
- Nord-Est
- Nord-Ouest
- Nord Supérieur
- Sudbury et Manitoulin

## ***Les communautés autochtones du Nord de l'Ontario***

Documents de recherche du recensement 2001 : Rapport #11

Préparé pour les commissions de formations du Nord de l'Ontario par Chris Southcott, PH.D.,  
Université Lakehead

### **Sommaire exécutif**

#### **Antécédents au rapport :**

Cette étude a été préparée pour les 5 commissions actuelles de formation et d'adaptation du Nord de l'Ontario. En raison des conditions économiques particulières dans le Nord de l'Ontario, il est impératif pour les commissions du Nord de comprendre à juste titre la présence des tendances démographiques et économiques dans leur région. Cette étude est le onzième document de recherche qui examine les tendances actuelles dans le Nord de l'Ontario en utilisant les données du recensement 2001. Ce rapport, fondé sur les préoccupations exprimées dans les analyses de l'environnement, essaie d'examiner les caractéristiques socio-économiques particulières en vigueur dans les communautés autochtones du Nord de l'Ontario. Il s'articule autour des comparaisons avec la région et l'Ontario en tant qu'entité.

#### ***Méthodologie :***

Ce rapport est fondé sur des données nouvellement publiées du recensement 2001 tel que préparé par Statistique Canada. Les données proviennent également de d'autres années de recensement telles que compilées par Statistique Canada.

#### ***Constatations :***

L'analyse des données du recensement 2001 pour le revenu a démontré plusieurs faits importants au sujet des communautés autochtones du Nord de l'Ontario. Les voici :

- Les communautés autochtones avaient le taux le plus élevé d'accroissement de la population dans la région.
- Les communautés autochtones ont un pourcentage plus élevé de jeunes que la région en tant qu'entité.
- L'exode des jeunes des communautés autochtones est inférieur à celui du Nord de l'Ontario en tant qu'entité.
- Les taux de participation au marché du travail et les taux d'emplois pour les communautés autochtones sont inférieurs à ceux de la région en tant qu'entité.
- Les taux de chômage pour les communautés autochtones sont considérablement plus élevés dans la région en tant qu'entité.
- Les jeunes dans les communautés autochtones du Nord de l'Ontario ont des taux notamment inférieurs de participation dans la population active.
- Les structures industrielles et professionnelles des communautés autochtones du Nord de l'Ontario diffèrent de celles de la région et de l'Ontario.
- Les niveaux d'éducation dans les communautés autochtones du Nord de l'Ontario sont inférieurs aux moyennes pour la région et pour l'Ontario.
- Le revenu moyen des individus dans les communautés autochtones dans le Nord de l'Ontario est inférieur à la moyenne régionale et provinciale.

## **Section 1 : Introduction**

### **1.1 Antécédents du rapport**

Cette étude a été préparée pour les cinq commissions locales actuelles de formation et d'adaptation du Nord de l'Ontario. La Commission locale de formation et d'adaptation de Muskoka, Nipissing Parry Sound (commission #20), la Commission de formation et d'adaptation de Sudbury et Manitoulin (commission #21), la Commission de formation du Grand Nord-Est (commission #23), la Commission de formation de Supérieur Nord (commission #24) et la Commission de formation et d'adaptation du Nord-Ouest (commission #25) sont parmi les 25 commissions de formation et d'adaptation établies en Ontario en 1994.<sup>1</sup> Ces commissions furent créées pour collaborer à l'évaluation des besoins et des questions de formation dans chaque région. Chaque commission est composée de représentants des partenaires-clés du marché du travail y compris principalement les affaires et le travail mais y compris également les éducateurs et les formateurs, les femmes, les autochtones, les personnes handicapées, les francophones et les minorités raciales. Les commissions ont également des représentants sans droit de vote des gouvernements municipal, provincial et fédéral. Les commissions sont sous l'égide de Développement des ressources humaines Canada et du ministère de la Formation, des Collèges et Universités de l'Ontario.

En raison des conditions économiques particulières dans le Nord de l'Ontario, il est impératif pour les commissions du Nord de comprendre à juste titre la présence des tendances démographiques et économiques dans leur région. La croissance économique dans le Nord de l'Ontario est considérablement inférieure à la moyenne provinciale depuis les années '70. Puisque la formation est vue comme étant un outil de développement important par les personnes dans la région, les commissions régionales sont nécessairement, pour ces motifs, des intervenants dans les discussions de développement économique. Une des caractéristiques économiques et sociales distinctes au sujet du Nord de l'Ontario est le grand nombre de communautés autochtones dans la région. La plupart des études indiquent que ces communautés ont des situations sociales et économiques qui diffèrent considérablement de la région en tant qu'entité. L'objectif de ce rapport est d'utiliser les données du recensement 2001 pour déterminer quelles sont certaines de ces situations uniques sociales et économiques.

Ce rapport est le onzième document de recherche qui examine les tendances actuelles dans le Nord de l'Ontario en utilisant les données du recensement 2001. Le premier rapport a analysé les tendances de la population générale suite à la publication des données en mars 2002. Le deuxième rapport a examiné les tendances de l'exode des jeunes en utilisant les données du recensement 2001 publiées en juillet 2002. Le troisième rapport a examiné le vieillissement de la population dans le Nord de l'Ontario. Le quatrième rapport a analysé les tendances dans la structure des mouvements migratoires. Le cinquième rapport a examiné la participation de la population active dans la région. Le sixième rapport a étudié attentivement la structure industrielle. Le septième rapport a scruté la structure professionnelle. Le huitième a fait l'analyse des femmes dans la population active. Le neuvième a examiné les niveaux d'éducation tandis que le dixième a étudié les niveaux de revenu.

## **Section 2 : Antécédents aux questions dans le Nord de l'Ontario**

### **2.1 Introduction au Nord de l'Ontario**

Le Nord de l'Ontario comporte presque 89% de la masse terrestre de l'Ontario mais représente seulement 7.4% de la population totale de la province (recensement 2001). Comme la région n'a pas de frontières prescrites par la loi, la définition de la région varie, notamment en ce qui concerne sa limite méridionale. Au moment de l'enquête, au sens d'une analyse statistique, le gouvernement fédéral a défini le Nord de l'Ontario comme comprenant la division du Grand Sudbury et les districts suivants : Kenora, Rainy River, Thunder Bay, Algoma, Cochrane, Manitoulin, Sudbury, Temiskaming, Nipissing et Parry Sound. Antérieur à 2000, cette définition du Nord de l'Ontario était également utilisée par le gouvernement provincial pour l'exécution de programmes. En 2000, cependant, le gouvernement de l'Ontario a décidé d'inclure également la municipalité du district de Muskoka dans sa définition du Nord de l'Ontario. Cette modification est quelque peu problématique en ce que les caractéristiques socio-économiques de la municipalité du district de Muskoka diffèrent de celles des autres districts du Nord de l'Ontario. Malgré ceci, cette étude utilisera la définition provinciale du Nord de l'Ontario puisqu'une des commissions de formation du Nord de l'Ontario (CLFA#20) comprend également la municipalité du district de Muskoka.

L'histoire des peuplements continus par les non autochtones dans le Nord de l'Ontario est plus ou moins récente alors qu'on la compare au reste de l'Ontario. Les peuplements en bonne foi débutèrent avec la construction de la Compagnie de chemin de fer du Canadien Pacifique vers la fin des années 1870 et 1880. La construction du Chemin de fer Canadien du Nord, du Grand Trunk et du Chemin de fer national transcontinental suivirent de près. La plupart des communautés non autochtones dans la région étaient initialement des centres ferroviaires.

À la suite de la construction des chemins de fer, la croissance de la région fut sous l'impulsion principalement de l'industrie forestière et de l'exploitation minière. En plus grande partie, les communautés furent développées par des grandes sociétés d'extraction de ressources basées à l'extérieur de la région plutôt que par des entrepreneurs locaux. Ce fait signifie que la structure sociale et économique de cette région dissimule plusieurs caractéristiques uniques tels que :<sup>2</sup>

1) Une dépendance excessive sur l'exploitation des ressources naturelles – cette dépendance a eu comme conséquence un degré élevé de vulnérabilité à l'épuisement des ressources, au cours mondial des produits de base, aux changements des politiques ministérielles, à l'alternance de forte expansion et de récession des industries axées sur les ressources, aux changements dans le taux de change canadien et aux changements dans les politiques gouvernementales en relation avec le Nord de l'Ontario.<sup>3</sup>

2) Une dépendance de premier ordre sur les forces externes - Le fait que la plupart des communautés aient été développées par des forces externes signifie que l'esprit d'entreprise local a été plus limité que dans d'autres régions. Ce fait a servi d'obstacle à la culture d'un savoir entrepreneurial dans ces communautés. Cette dépendance est perçue également dans le domaine du processus décisionnel politique. À la différence de la plupart des régions de l'Ontario, le Nord de l'Ontario est composé de districts au lieu de comtés. À la différence de comtés, les districts n'ont pas de gouvernement régionaux. Le Nord de l'Ontario est unique en Ontario dans ce sens qu'à la différence des comtés du Sud de l'Ontario, il n'y a pas de gouvernement régional qui sert comme intermédiaire entre le gouvernement provincial et les municipalités.<sup>4</sup>

Alors que toutes les communautés dans la région partagent certaines caractéristiques communes, le Nord de l'Ontario peut être divisé sur le plan intérieur en trois différents types de communautés :

*Les petites et moyennes villes* – Le Nord de l'Ontario comprend cinq villes avec plus de 40 000 habitants. Elles sont, en ordre de grandeur, Sudbury (155 219), Thunder Bay (109 016), Sault Ste. Marie (74 566), North Bay (52 771) et Timmins (43 686).<sup>5</sup> Alors que ces centres sont largement dépendants sur les industries axées sur les ressources, ils sont aussi plus ou moins diversifiés en ce

qu'ils ont tendance à être des centres importants pour la santé, l'éducation et d'autres services pour les régions périphériques.

*Les localités tributaires des ressources naturelles* – La grande majorité des autres communautés non autochtones dans la région sont des localités tributaires des ressources naturelles, ou des villes monoindustrielles qui partagent plusieurs caractéristiques.<sup>6</sup> Ces communautés sont plus petites et moins diversifiées sur le plan économique que les petites et moyennes villes. Elles sont plus directement dépendantes sur les industries axées sur les ressources.

Les collectivités de Premières nations - La région du Nord de l'Ontario est unique en termes de son grand nombre de communautés autochtones. Depuis 2001, la population autochtone comprend entre 10 et 11.5% de la population de la région.<sup>7</sup> La population dans la région au nord de la 50<sup>e</sup> parallèle est presque entièrement constituée de ces communautés. Les collectivités des Premières nations font face au plus grand nombre de défis économiques de toutes les communautés de la région. Le rapport que voici se concentrera sur le démarquage des tendances dans ces genres de communautés.

## 2.2 Recherche en vigueur au sujet des communautés autochtones

Plusieurs chercheurs ont souligné les différences entre les communautés autochtones et les communautés non autochtones.<sup>8</sup> Alors qu'il peut y avoir des différences sociales et économiques parmi les autres régions du Canada, les différences entre les collectivités autochtones et tout autre genre de communauté sont beaucoup plus profondes. Ces différences comprennent, en plus des questions culturelles importantes, une liste globale d'inégalités sociales et économiques et de problèmes sociaux.<sup>9</sup> Il y a très peu de recherche universitaire qui indique que cette situation a changé à tel point au cours des dernières années.

À la lumière des changements généraux sur la démographie, Maslove et Hawkes ont souligné que ces communautés continuent à croître en raison des taux de natalité.<sup>10</sup> En correspondance avec ces taux élevés de natalité, les populations de ces communautés ont tendance à être plus jeunes que la moyenne. La différence des niveaux d'éducation entre ces communautés et les normes nationales a tendance à être élevée. Tout de même, on peut observer que la tendance est vers une diminution dans les taux de différence.<sup>11</sup> Selon Wotherspoon et Satzewich, en corrélation avec les non autochtones, les peuples autochtones ont des revenus moyens inférieurs, des taux inférieurs à la participation dans la population active, des taux plus élevés de chômage, et ils ont tendance à être surreprésentés dans des postes de travail manuel non qualifiés.<sup>12</sup> Peter Usher et d'autres ont noté que la plupart des communautés autochtones du Nord peuvent être caractérisées comme ayant une économie mixte.<sup>13</sup> Dans cette économie mixte, le revenu indirect venant de la terre par le biais d'activités économiques conventionnelles et le revenu monétaire venant des salaires et des transferts sociaux sont partagés entre les membres de la communauté.

Une recherche par Prattis et Chartrand a démontré l'importance d'une division culturelle du travail dans les communautés autochtones du Nord. Cette division est un système de ségrégation socio-économique entre les autochtones et les non autochtones où les autochtones (occupent) le fond du système de ségrégation.<sup>14</sup> Tout en étant négative pour ces communautés, cette division culturelle du travail sert quelques fois à encourager le maintien de l'identité et de la culture autochtones.

## Section 3 : Méthodologie

Ce rapport essaie de décrire les caractéristiques généraux socio-économiques des communautés autochtones du Nord de l'Ontario. Cette description est basée sur des données récemment publiées du recensement 2001 préparé par Statistique Canada. Ces caractéristiques seront mises en évidence par le biais d'une comparaison de ces communautés avec le Nord de l'Ontario en tant qu'entité et avec l'Ontario en tant qu'entité. Les données du recensement 2001 viennent de profils spéciaux commandés de

Statistique Canada par le chercheur. S'il est possible, les tendances seront examinées en utilisant des données venant des recensements antérieurs.

### 3.1 Problèmes potentiels avec notre méthode

Notre méthode a trois problèmes potentiels qui doivent être mentionnés : l'erreur d'échantillonnage, la technique 'd'arrondissement aléatoire' utilisée par Statistique Canada, et les problèmes avec les données venant des communautés autochtones du Nord de l'Ontario.

À la différence des trois premiers documents de recherche, la plupart des données utilisées dans ce rapport ne viennent pas à 100% de la population. Statistique Canada a deux formulaires de recensement; un formulaire court qui va à toutes les résidences et un formulaire long, Formulaire 2B qui va à 20% des résidences. Autre que les données en matière de population et d'âge, les données analysées dans ce rapport viennent du Formulaire 2B. Ces données sont, pour ces motifs, un 'échantillon' des réponses totales possibles. Elles doivent représenter 100% de la population mais, parce que c'est seulement un échantillon, elles ne représentent pas toujours cette population. Lorsque les réponses de l'échantillon diffèrent de ce que les réponses seraient de la population entière, on dit qu'il y a une 'erreur d'échantillonnage'.<sup>15</sup>

En utilisant les analyses statistiques, on peut calculer ce que serait la vraisemblance de l'erreur d'échantillonnage pour un nombre donné de réponses. En règle générale, le plus grand le nombre de répondants, le moins l'erreur d'échantillonnage est un problème. Dans notre étude, les données venant des plus petites communautés ont une plus grande possibilité d'erreur d'échantillonnage.

Un autre problème potentiel est l'usage d'arrondissement aléatoire par Statistique Canada dans ses données de recensement.<sup>16</sup> Afin d'assurer la confidentialité, les données du recensement sont arrondies de haut en bas au 5<sup>e</sup> compte le plus près. Cette méthode a un effet négligeable sur les grands nombres. Sur les très petits nombre cependant, ce processus peut introduire un degré d'erreur significatif. Cette méthode n'a pas un effet marqué sur les nombres pour les districts du Nord de l'Ontario. Ceci limite notre habileté d'être confiant au sujet des nombres pour les très petites communautés du Nord de l'Ontario.

Le troisième problème fut mentionné dans le premier document de recherche en vue des changements de la population. Un grand nombre de communautés autochtones sont, pour des raisons diverses, comptées de façon irrégulière. Ceci rend la tâche difficile pour l'analyse des données concernant ces communautés. Notamment difficiles sont les comparaisons d'une année de recensement à une autre. Alors que les données du recensement dans une communauté autochtone particulière peuvent être dignes de foi dans une année de recensement, ceci peut ne pas avoir été le cas dans les années antérieures. À ce titre, on ne peut pas comparer ces communautés d'une année à l'autre.

Cette étude essaie de résoudre ce problème en limitant les discussions de changements d'une année de recensement à une autre à ces communautés où les données fiables sont disponibles pour les deux années. Ce qui veut dire que les figures n'incluent pas généralement toutes les communautés autochtones. Les statistiques devraient alors être vues comme représentant un 'échantillon'.

Des problèmes semblables existent pour les données concernant des caractéristiques spécifiques des communautés autochtones. La liste des communautés autochtones incluses dans les calculs pour des caractéristiques spécifiques varie selon la disponibilité des données fiables. À ce titre, la composition de notre 'échantillon' varie selon les caractéristiques. La liste complète de toutes les communautés comprises dans les divers calculs est incluse dans l'annexe A.

### 3.2 Définition des communautés autochtones

Statistique Canada comprend les communautés autochtones comme étant des sous-divisions séparées du recensement. Elles sont codées comme étant des réserves indiennes ( R ) ou des établissements indiens (S-E). Dans tout le Canada, Statistique Canada compte 1 047 sous-divisions du recensement comme des réserves indiennes ( R ) et 28 comme des établissements indiens.<sup>17</sup> En Ontario, le plus grand nombre de ces communautés sont situées dans le Nord de l'Ontario. Des 145 réserves indiennes

situées en Ontario, 121 sont dans le Nord. Tous les six établissements indiens en Ontario sont situés dans le Nord de l'Ontario. De la population dans ces communautés, seulement un peu moins de 96% s'inscrivent comme ayant une identité autochtone et des origines autochtones. Tel qu'indiqué ci-dessus, plusieurs communautés autochtones sont complètement énumérées et ainsi exclues des calculs. Tel que noté ci-dessus, les listes de ces communautés qui sont incluses dans nos 'échantillons' de communautés autochtones se trouvent dans l'annexe A.

Il devrait être souligné que ce rapport examine les tendances dans les communautés autochtones et non dans la population autochtone en tant qu'entité. Statistique Canada identifie les peuples autochtones de quatre façons différentes dans le recensement : « (i) origine ethnique; (ii) identité autochtone; (iii) bande indienne/adhérents à une Première nation; et (iv) traité/Indien de plein droit (c.-à d. enregistrement selon la *Loi sur les Indiens* du Canada) »<sup>18</sup> Lorsque les comparaisons seront faites entre la situation dans les communautés autochtones et la situation dans la population autochtone en tant qu'entité, nous utiliserons l'identité autochtone en tant que caractéristique d'identification.

## **Section 4 : Les communautés autochtones du Nord de l'Ontario**

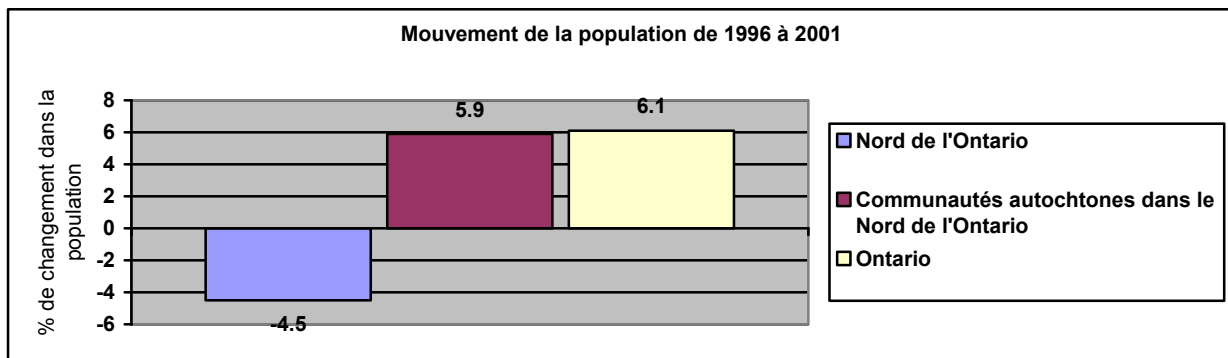
### **4.1 Mouvement de la population**

#### **4.1.1 Les communautés autochtones avaient l'accroissement le plus élevé de la population dans la région.**

Tel que souligné ci-dessus, vu que certaines communautés autochtones dans le Nord de l'Ontario ont été énumérées de façon incomplète dans le recensement 2001, il est impossible de calculer la population totale vivant dans ces communautés. Nous pouvons cependant avoir une indication du mouvement de la population en prenant toutes ces communautés qui furent complètement énumérées en 1996 et 2001 et comparer les changements dans ces communautés.

Dans le rapport de recensement antérieur sur la population, nous avons noté que parmi les 285 sous-divisions du recensement dans le Nord de l'Ontario, les 39 sous-divisions le plus en essor étaient toutes des communautés autochtones. Parmi les 50 sous-divisions du recensement qui croissaient le plus rapidement, 48 étaient des communautés autochtones. Le taux de croissance moyen pour les 82 communautés autochtones dans le Nord de l'Ontario pour lesquelles nous avons des données fiables était 5.9%. Selon Statistique Canada, la plus grande partie de la croissance dans ces communautés autochtones était le résultat d'un taux de natalité élevé.<sup>19</sup>

La figure 1 démontre qu'alors que le Nord de l'Ontario avait une baisse en population de 4.5% de 1996 à 2001, les communautés autochtones ont proliféré de 5.9%. Ce nombre est près du taux de croissance de l'Ontario en tant qu'entité.



**Figure 1** Source: Statistique Canada, recensement du Canada, 1996 et 2001

Cette croissance en population a été retrouvée également dans la population autochtone générale de la région. En 1996, 65 245 personnes dans le Nord de l'Ontario se sont décrites comme ayant une identité autochtone. En 2001, ce nombre avait augmenté à 81 770 ou 10% de la population totale. Ceci représente une augmentation de 25.3%.

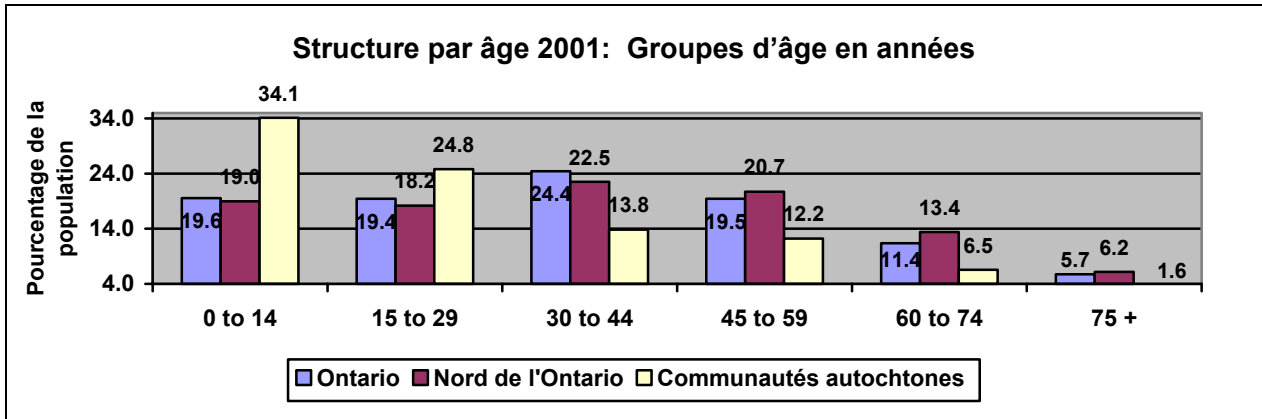
**4.2 Structure par âge**

**4.2.1 Les communautés autochtones ont un pourcentage plus élevé de jeunes**

La figure 2 compare la structure par âge de l'Ontario, du Nord de l'Ontario et des communautés autochtones du Nord de l'Ontario. Il est remarquable que tandis que la structure d'âge du Nord de l'Ontario et de l'Ontario est passablement différente, la différence entre la structure par âge des communautés autochtones et les autres est beaucoup plus grande. Le nombre de jeunes en tant que pourcentage de la population est plus élevé dans les communautés autochtones que dans le Nord de l'Ontario ou dans l'Ontario. Dans l'Ontario en tant qu'entité, 39% de la population a moins de 30 ans tandis que dans le Nord de l'Ontario, ce pourcentage est 37.2%. Dans les communautés autochtones du Nord de l'Ontario 58.9% de la population est sous l'âge de 30 ans.

**4.2.2 Les communautés autochtones ont un pourcentage inférieur de personnes âgées**

La figure 3 démontre qu'une autre caractéristique importante des communautés autochtones dans le Nord de l'Ontario est le pourcentage inférieur de personnes âgées. En Ontario en tant qu'entité, 17.1% de la population totale a plus de 59 ans. Dans le Nord de l'Ontario, ce pourcentage est plus élevé à 19.6%. Dans les communautés autochtones, le pourcentage total de la population au-dessus de 59 ans est seulement de 8.1%.



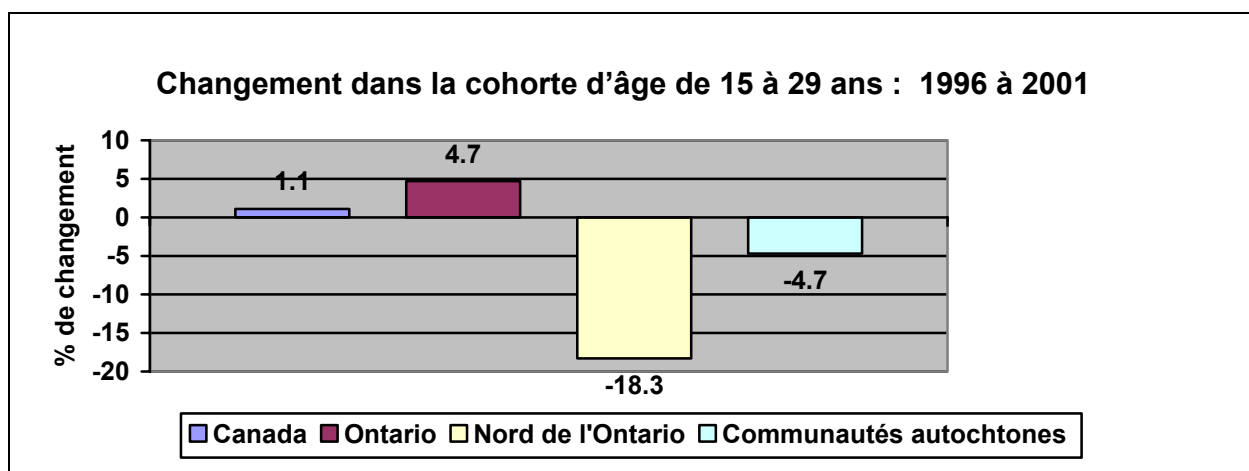
**Figure 2** Source: Statistique Canada, recensement du Canada 2001.

**4.2.3 Les communautés autochtones ont un pourcentage inférieur de femmes âgées**

Dans la plupart des sociétés modernes, le pourcentage de femmes dans une population donnée augmente avec l'âge. La raison étant que les femmes ont tendance à vivre plus longtemps que les hommes. En Ontario, par exemple, de toute la population de 65 ans et plus, 57.1% sont des femmes. Dans le Nord de l'Ontario, ce pourcentage est un peu inférieur à 55.5%. Il est intéressant de noter que dans les communautés autochtones du Nord de l'Ontario, les femmes représentent seulement 49.2% de la population de 65 ans et plus.

### 4.3 Mobilité

#### 4.3.1 L'exode des jeunes venant des communautés autochtones est inférieur à celui du Nord de l'Ontario en tant qu'entité



**Figure 3** Source: Statistique Canada, recensement du Canada, 1996 et 2001

Un rapport antérieur a noté que le Nord de l'Ontario a eu des taux extrêmement élevés d'exode des jeunes de 1996 à 2001.<sup>20</sup> La figure 3 démontre que ce n'est pas le cas avec les communautés autochtones du Nord. De 1996 à 2001, le taux d'exode des jeunes dans le Nord de l'Ontario, tel que défini dans le rapport mentionné antérieurement, était -18.3%. Pour les communautés autochtones, ce taux était beaucoup plus bas à -4.7%. Il y avait 4 250 jeunes entre les âges de 15 à 29 ans dans notre échantillon de communautés en 1996. Lorsque nous avons observé le nombre de personnes entre les âges de 20 à 34 ans dans ces communautés en 2001, nous en avons retrouvé 4 050. Ceci représente une perte nette de 200 jeunes au cours de ces années, ou 4.7%.<sup>21</sup>

### 4.4 La participation au marché du travail dans les communautés autochtones diffère de celle de la région et de l'Ontario en tant qu'entité

Les données du recensement 2001 démontrent que les patrons de participation au marché du travail dans le Nord de l'Ontario diffèrent de ceux de l'Ontario en tant qu'entité.<sup>22</sup> Le Nord de l'Ontario a des taux de participation inférieurs, des taux d'emplois inférieurs et des taux de chômage plus élevés. Ces différences sont encore plus prononcées dans les communautés autochtones du Nord de l'Ontario.

#### 4.4.1 Les taux de participation au marché du travail dans les communautés autochtones sont inférieurs à ceux de la région en tant qu'entité

Le taux de participation est le pourcentage d'une population de 15 ans et plus qui sont soit employés, sans emploi ou à la recherche active d'un emploi. C'est un indicateur important d'une population active en ce qu'elle est moins assujettie à des variations saisonnières d'emploi que d'autres indicateurs et ça démontre la grandeur de la population active qui est prête au travail. La figure 4 démontre qu'alors que le taux de participation dans le Nord de l'Ontario est 61.3%, le taux des communautés autochtones est inférieur à 57.1%.

## Communautés autochtones du Nord de l'Ontario

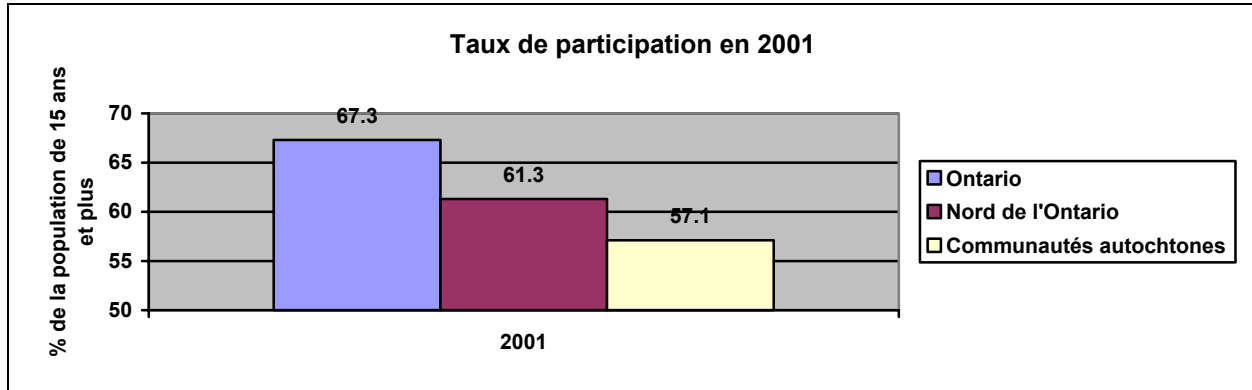


Figure 4 Source: Statistique Canada, recensement du Canada, 2001

### 4.4.2 Les taux de chômage dans les communautés autochtones sont considérablement plus élevés que dans la région en tant qu'entité

Le taux de chômage est le pourcentage des personnes de 15 ans et plus qui sont effectivement employées. Ce pourcentage est plus assujéti aux variances qu'au taux de participation.<sup>23</sup> La figure 5 démontre que pendant que le taux d'emploi pour le Nord de l'Ontario était 55.6%, la figure correspondante pour les communautés autochtones dans la région était 43.3%. Cette figure est plus de 22% inférieure à celle du Nord de l'Ontario en tant qu'entité.

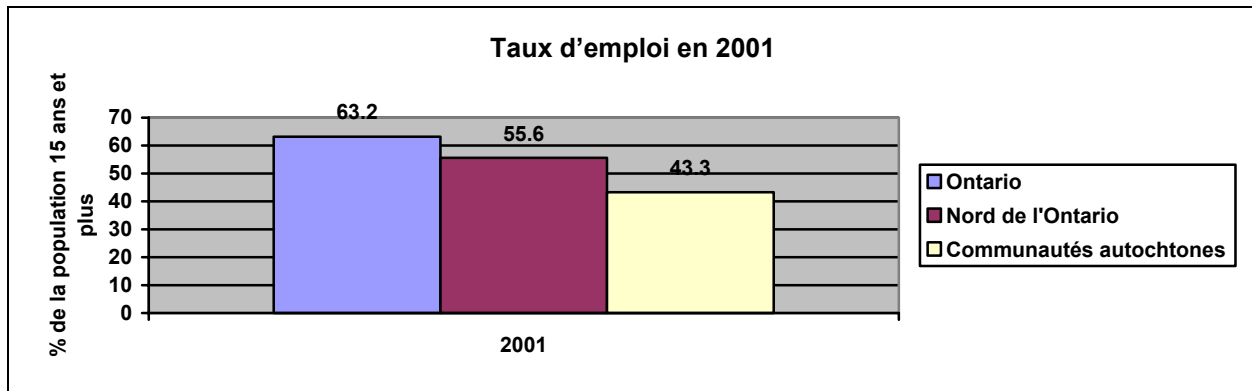
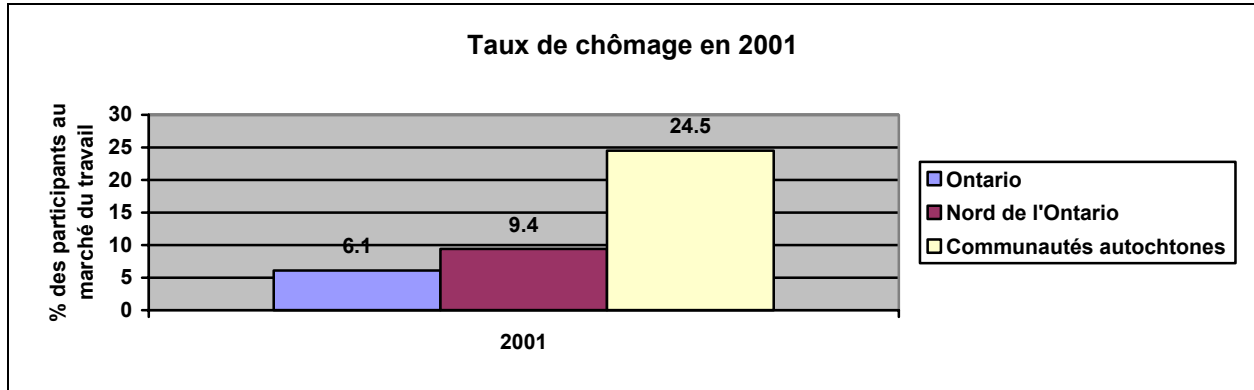


Figure 5 Source: Statistique Canada, recensement du Canada, 2001

### 4.4.3 Les taux de chômage dans les communautés autochtones sont considérablement plus élevés que dans la région en tant qu'entité

Les taux de chômage mesurent le pourcentage de personnes qui sont sans emploi et qui participent au marché du travail. À ce titre, ces taux incluent seulement les personnes sans emploi qui sont à la recherche active de travail. Une fois de plus, les taux de chômage sont sous réserve des variations saisonnières. Le figure 6 démontre qu'alors que les taux de chômage pour le Nord de l'Ontario était 9.4%, les taux pour les communautés autochtones étaient 24.5%. Alors que les taux de chômage pour le Nord de l'Ontario sont 54% plus élevés que les taux de l'Ontario en tant qu'entité, les taux pour les communautés autochtones étaient 302% plus élevés que ceux de la province et 160% plus élevés que ceux de la région.

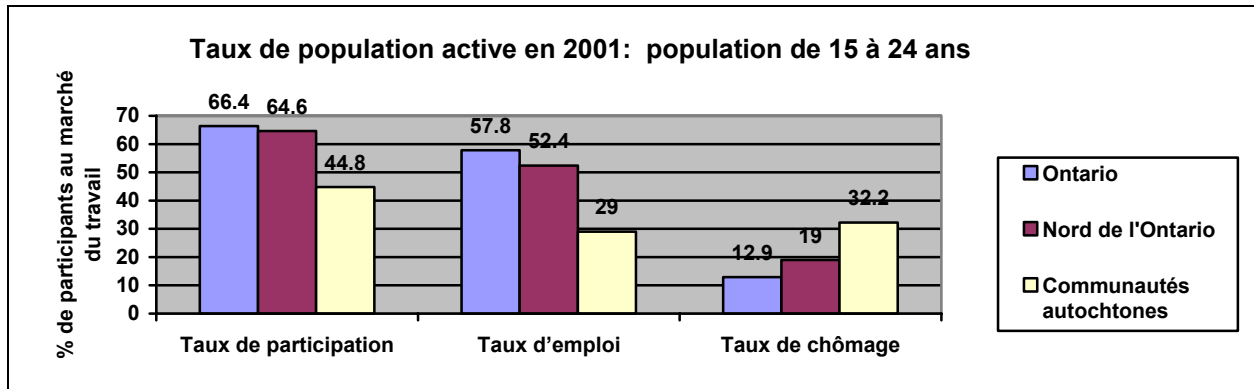
## Communautés autochtones du Nord de l'Ontario



**Figure 6** Source: Statistique Canada, recensement du Canada, 2001

### 4.4.4 Les jeunes dans les communautés autochtones du Nord de l'Ontario ont des taux particulièrement inférieurs de participation au marché du travail

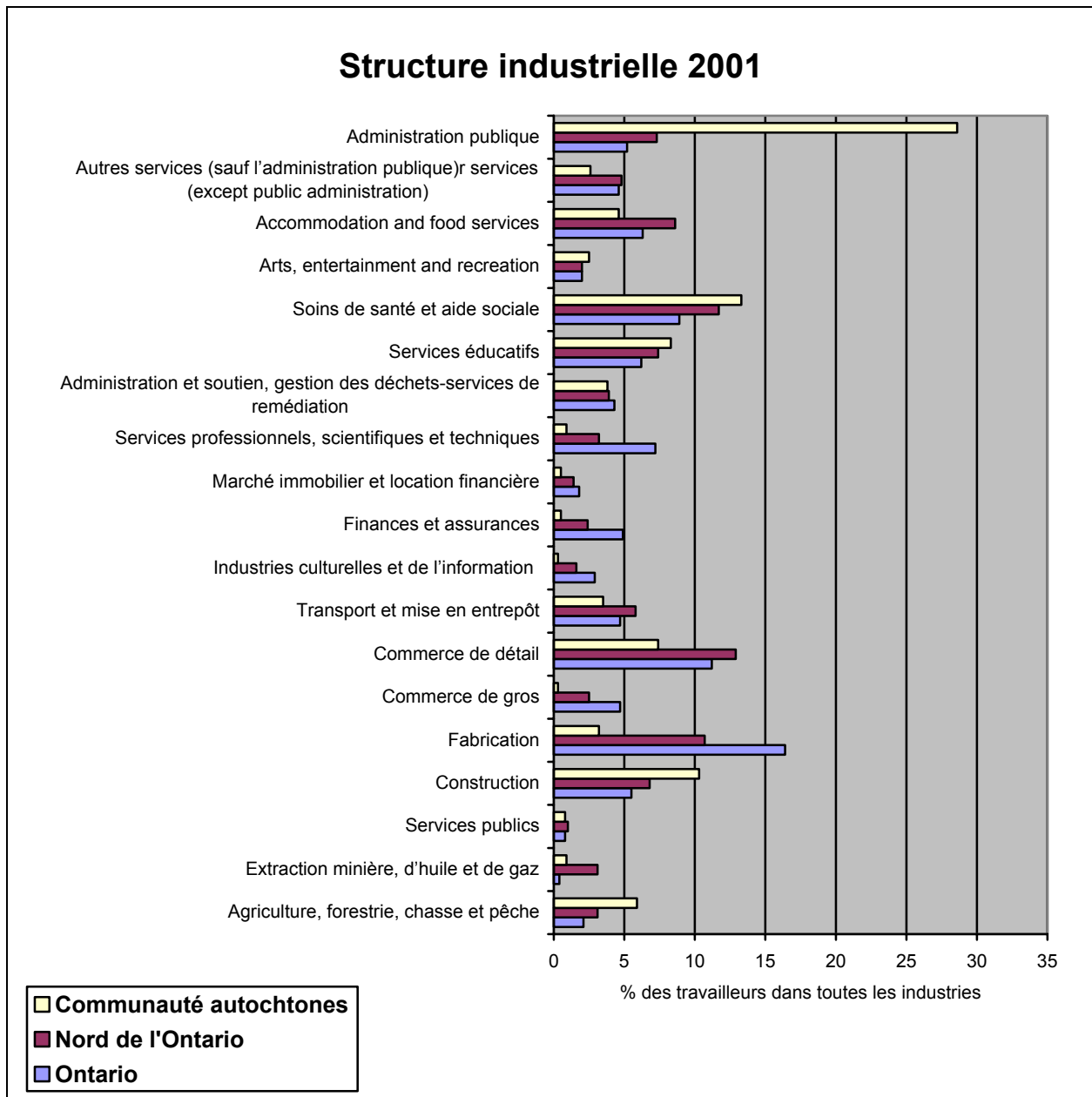
Une autre analyse des statistiques de la population active pour les communautés autochtones dans le Nord de l'Ontario démontre que les différences soulignées ci-dessus deviennent encore plus évidentes lorsqu'on analyse la jeunesse. Parmi la population de 15 ans à 24 ans vivant dans la région des communautés autochtones, seulement 29% avait un emploi lorsque le recensement de 2001 a eu lieu. Ceci établit la comparaison avec le taux d'emploi des jeunes de 52.4% dans la région et de 57.8% dans la province en tant qu'entité. Le taux de chômage des jeunes vivant dans ces communautés était 32.2% par rapport à 19% dans la région et 12.9% dans la province en tant qu'entité. Il devrait également être noté que les jeunes filles sont le moins probables à être employées. Le taux de chômage pour les jeunes filles de 15 à 24 ans vivant dans les communautés autochtones était seulement 25.1%. La figure correspondante pour les jeunes hommes dans ce groupe d'âge était 32.5%.



**Figure 7** Source: Statistique Canada, recensement du Canada, 2001

### 4.5 La structure industrielle des communautés autochtones du Nord de l'Ontario diffère de celles de la région et de l'Ontario.

La figure 8 compare la structure industrielle des communautés autochtones dans le Nord de l'Ontario avec celle du Nord de l'Ontario en tant qu'entité et celle de l'Ontario. On voit que la structure industrielle des communautés autochtones diffère considérablement de celles du Nord de l'Ontario et de l'Ontario. Plusieurs différences sont particulièrement marquées. La première est la grande dépendance sur les industries connexes à l'administration publique dans les communautés autochtones. Dans ces communautés, ces industries constituent 28.6% de tous les emplois. En Ontario, ces industries constituent 5.2% des emplois alors que dans le Nord de l'Ontario, ces industries constituent 7.3% des emplois. Également important est la grande dépendance sur les emplois de construction et les emplois connexes à la chasse et à la pêche.



**Figure 8** Source: Statistique Canada, recensement du Canada, 2001.

#### **4.6 La structure opérationnelle des communautés autochtones dans le Nord de l'Ontario diffère de celles du Nord de l'Ontario et de l'Ontario**

La figure 9 compare la structure opérationnelle des communautés autochtones du Nord de l'Ontario avec celles du Nord de l'Ontario et de l'Ontario. Comme il en fut question avec la structure industrielle, nous pouvons voir que la structure opérationnelle de ces communautés varie considérablement de celles du Nord de l'Ontario et de l'Ontario. Les différences les plus perceptibles sont le pourcentage plus élevé de personnes employées dans des emplois en science sociale, en éducation, dans les services gouvernementaux et en religion; et un pourcentage plus élevé de personnes employées dans les métiers, en tant qu'exploitants d'entreprise de camionnage, d'opérateurs d'équipement et des emplois connexes. D'autres différences importantes comprennent un pourcentage inférieur de travailleurs dans les métiers de santé, et dans des emplois d'affaires, de finances et d'administration de même qu'un pourcentage élevé dans des emplois uniques aux industries primaires.

## Structure opérationnelle 2001

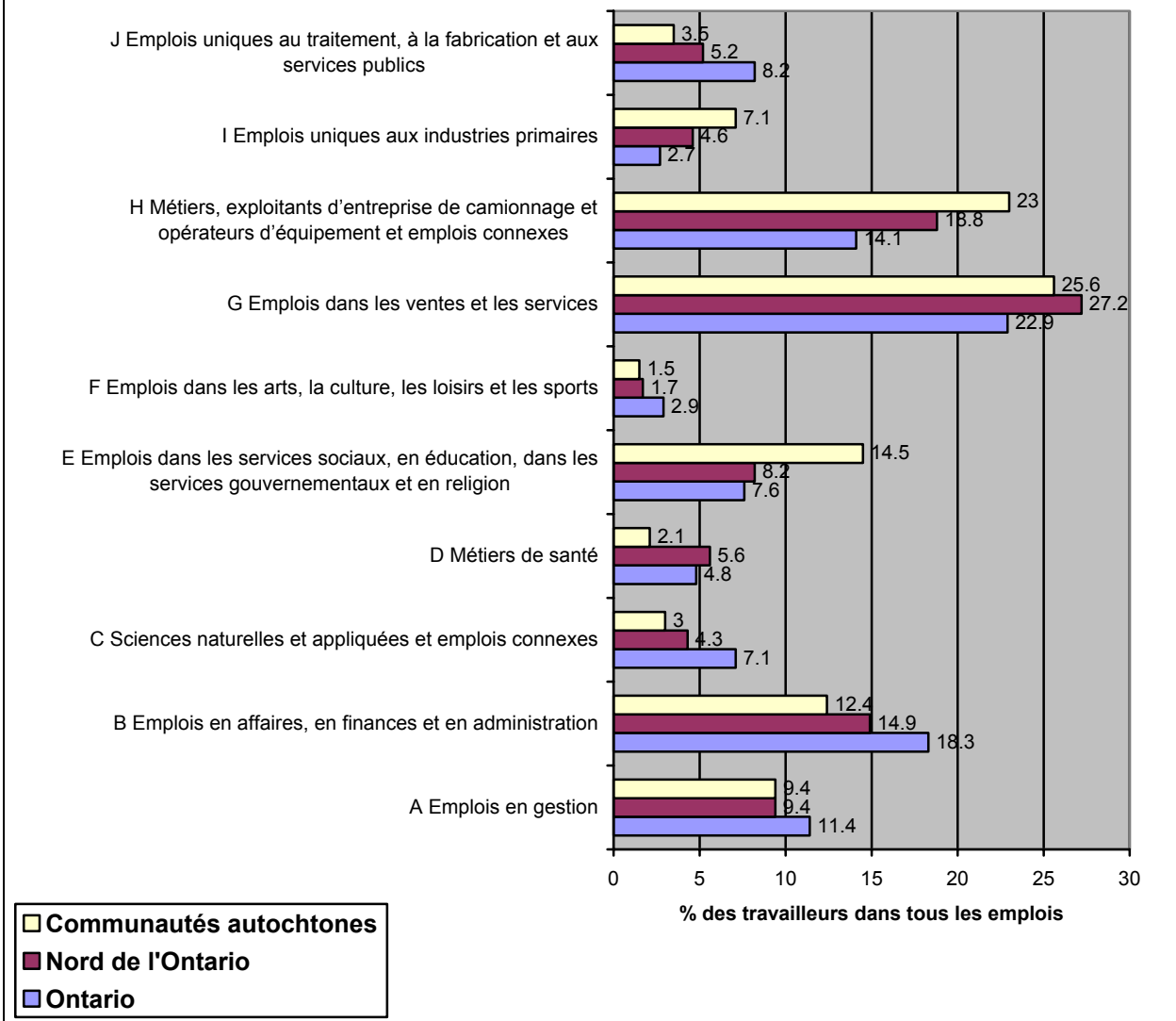
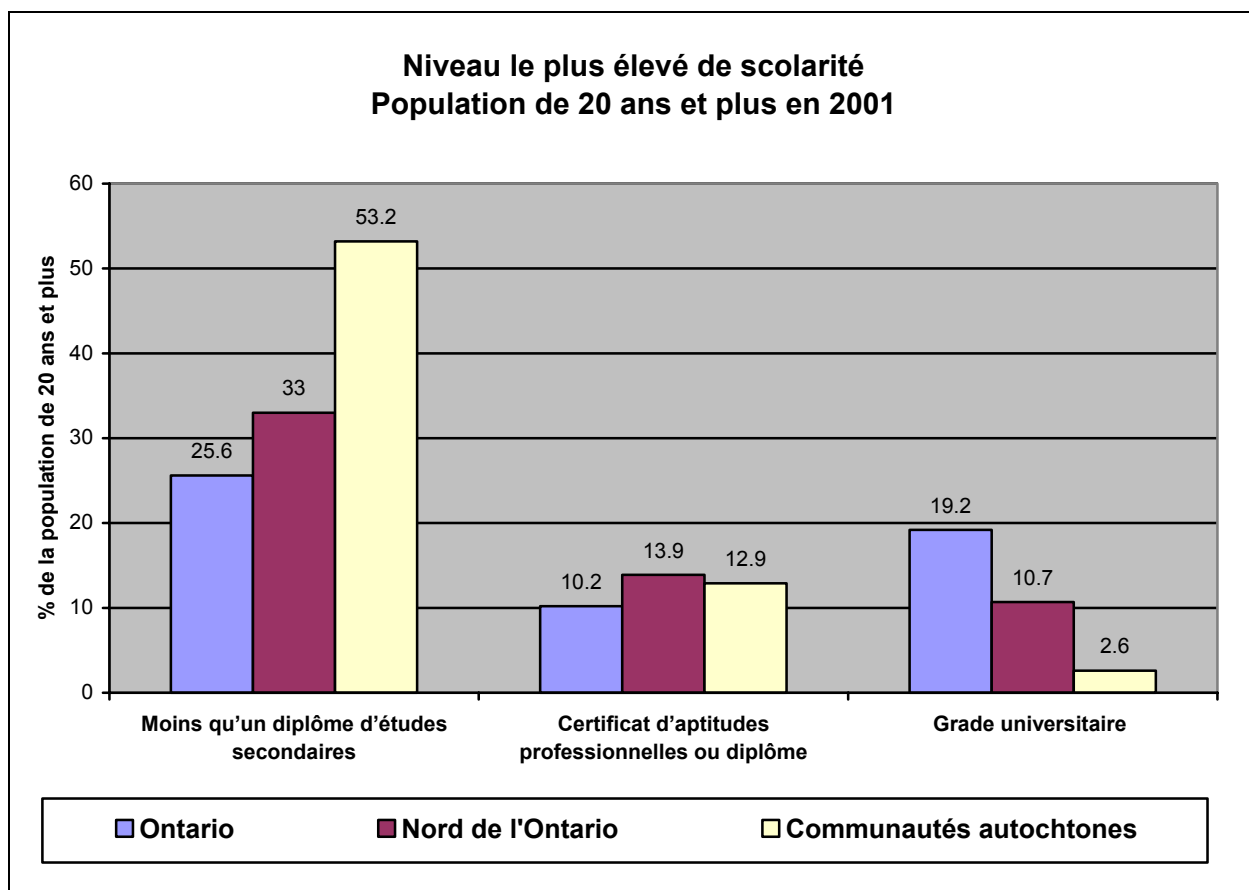


Figure 9 Source: Statistique Canada, recensement du Canada 2001

### 4.7 Les niveaux de scolarité dans les communautés autochtones du Nord de l'Ontario sont inférieurs à la moyenne pour la région et pour l'Ontario

La figure 10 démontre le niveau le plus élevé de scolarité atteint par les personnes de 20 ans et plus. La figure compare les pourcentages des communautés autochtones dans le Nord de l'Ontario avec ceux du Nord de l'Ontario et de l'Ontario. En Ontario, 25.6% de la population a moins qu'un diplôme d'études secondaires comme leur niveau le plus élevé de scolarité. Dans le Nord de l'Ontario, cette figure est de 33%. La figure pour les communautés autochtones est considérablement plus élevée à 53%. La figure 9 démontre également que seulement 2.6% de la population dans les communautés autochtones du Nord de l'Ontario a un grade universitaire par rapport à 10.7% dans le Nord de l'Ontario en tant qu'entité et 19.2% dans tout l'Ontario. Il est également intéressant de noter que le pourcentage de la population qui a un certificat d'aptitudes professionnelles ou un diplôme est plus élevé que la moyenne provinciale et proche de la moyenne pour le Nord de l'Ontario.



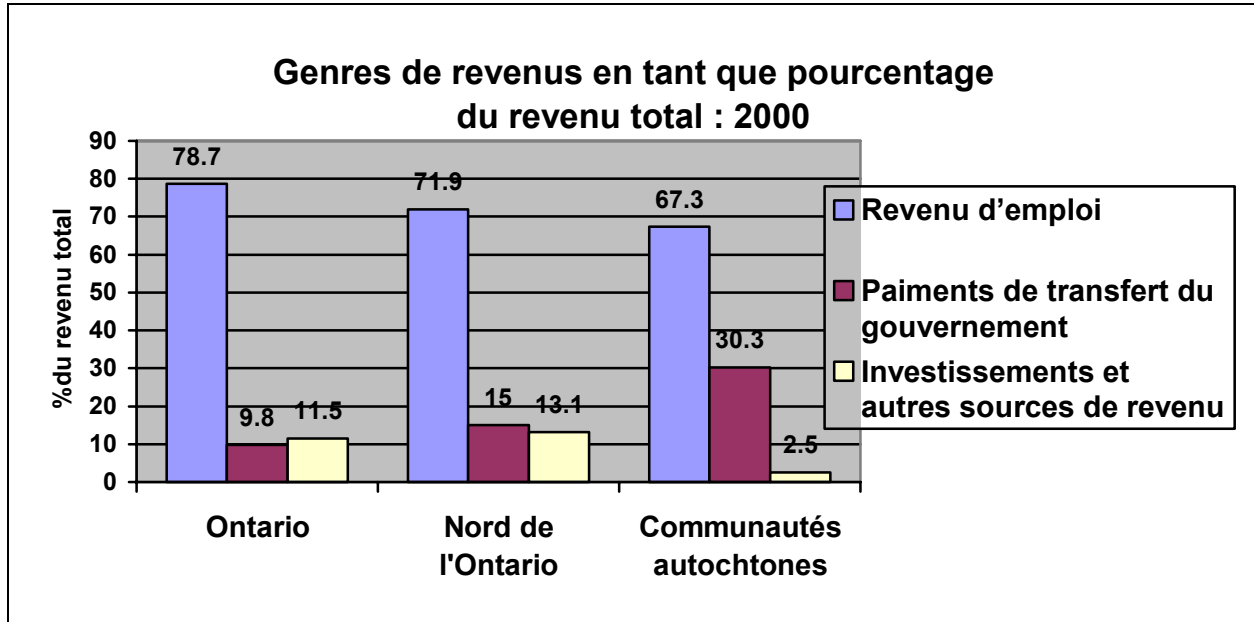
**Figure 10** Source: Statistique Canada, recensement du Canada, 2001

## 4.8 Revenu

### 4.8.1 Les communautés autochtones du Nord de l'Ontario ont une plus grande dépendance sur les paiements de transfert du gouvernement que l'Ontario en tant qu'entité

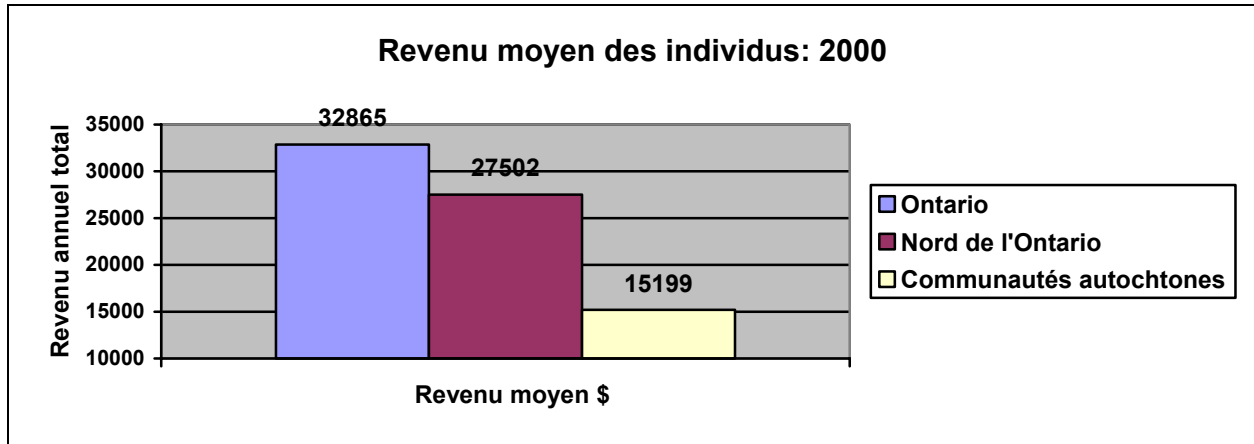
Un rapport antérieur dans ces documents de recherche a analysé les différences entre les caractéristiques du revenu du Nord de l'Ontario et de l'Ontario.<sup>24</sup> En utilisant les mêmes méthodes qu'utilisées dans ce rapport, nous pouvons voir qu'il y a des différences importantes en matière de revenu entre les communautés autochtones et la région en tant qu'entité.<sup>25</sup> Une telle différence est que ces communautés ont une dépendance plus élevée sur les paiements de transfert que la région et la province. La figure 11 démontre les genres de revenus en tant que pourcentage du revenu total pour l'année 2000. Le revenu d'emploi représente 71.9% du revenu total du Nord de l'Ontario tandis qu'en Ontario en tant qu'entité ça représente 78.7%. Dans les communautés autochtones du Nord, le revenu d'emploi représente 67.3% de tout revenu. Dans le Nord de l'Ontario, les investissements et d'autres sources de revenu représentent 13.1% du revenu tandis qu'en Ontario ça représente 11.5%. Dans les communautés autochtones, ce genre de revenu représente seulement 2.5% de tout revenu.

Ce qui est très remarquable dans la figure 11 est la différence de dépendance des paiements de transfert du gouvernement entre les communautés autochtones du Nord de l'Ontario, le Nord de l'Ontario et l'Ontario. En Ontario en tant qu'entité, les paiements de transfert représentent 9.8% du revenu total. Dans le Nord de l'Ontario, cette source de revenu représente 15% du revenu total. Dans les communautés autochtones, ça représente 30.3% de tout revenu.



**Figure 11** Source: Statistique Canada, recensement du Canada, 2001

**4.8.2 Le revenu moyen des individus dans les communautés autochtones dans le Nord de l'Ontario est moins élevé que la moyenne régionale ou provinciale.**



**Figure 12** Source: Statistique Canada, recensement du Canada, 2001

La figure 12 illustre la différence dans les revenus moyens des individus dans le Nord de l'Ontario.<sup>26</sup> Cette figure démontre que les revenus dans les communautés autochtones sont considérablement inférieurs à ceux de la région ou de la province. Si on étudie les revenus moyens, le revenu total moyen des individus en Ontario pour l'année 2000 était 32 865 \$. Le revenu total moyen des individus dans le Nord de l'Ontario était 27 502 \$. Le revenu total moyen des individus dans les communautés autochtones dans le Nord de l'Ontario était 15 199 \$.

## **Section 6 : Observations**

L'analyse des données du recensement 2001 pour les communautés autochtones dans le Nord de l'Ontario nous a démontré plusieurs faits importants au sujet des caractéristiques socio-économiques particulières à ces communautés. Les voici :

- Les communautés autochtones ont eu l'accroissement de la population le plus élevé dans la région.
- Les communautés autochtones ont un pourcentage plus élevé de jeunes que la région en tant qu'entité.
- Les communautés autochtones ont un plus faible pourcentage de femmes âgées que la région en tant qu'entité.
- L'exode des jeunes des communautés autochtones est plus bas que dans le Nord de l'Ontario en tant qu'entité.
- Les taux de participation au marché du travail pour les communautés autochtones sont plus faibles que pour la région en tant qu'entité.
- Les taux d'emploi pour les communautés autochtones sont considérablement plus bas que pour la région en tant qu'entité.
- Les taux de chômage pour les communautés autochtones sont considérablement plus élevés que pour la région en tant qu'entité.
- Les jeunes dans les communautés autochtones du Nord de l'Ontario ont des taux spécialement faibles de participation au marché du travail.
- La structure industrielle des communautés autochtones dans le Nord de l'Ontario diffère de celles de la région et de l'Ontario.
- La structure occupationnelle des communautés autochtones dans le Nord de l'Ontario diffère de celles du Nord de l'Ontario et de l'Ontario.
- Les niveaux de scolarité dans les communautés autochtones du Nord de l'Ontario sont plus faibles que les moyennes pour la région et pour l'Ontario.
- Les communautés autochtones du Nord de l'Ontario ont une dépendance plus élevée sur les paiements de transfert du gouvernement que l'Ontario en tant qu'entité.
- Le revenu moyen des individus dans les communautés autochtones dans le Nord de l'Ontario est plus faible que la moyenne régionale ou provinciale.

## Notes en fin de texte

<sup>1</sup> Au moment où ce rapport est écrit, la commission #22, qui couvre la plupart du district d'Algoma, n'existe pas actuellement en tant que commission de formation formelle ayant été dissoute en 2001. Nonobstant ceci, le rapport comprend des données pour la région de cette commission.

<sup>2</sup> Ce fait a été souligné par plusieurs études gouvernementales entreprises au cours des derniers 30 ans y compris la Commission royale sur l'environnement du Nord (Commission Fahlgren). Rapport final, Toronto, 1985 et le Groupe de travail sur une localité tributaire des ressources naturelles dans le Nord de l'Ontario, (le rapport Rosehart) Rapport final, 1986

<sup>3</sup> Pour une élaboration sur ces points, voir Dadgostar, B., Jankowski, W.B., et Moazzami, B. The Economy of Northwestern Ontario : Structure, Performance and Future Challenges, Thunder Bay: Centre pour les études du Nord, Université Lakehead, 1992

<sup>4</sup> Pour une discussion détaillée de cet aspect du Nord de l'Ontario, voir McBride, Stephen, McKay, Sharon et Hill, Mary Ellen. « Le chômage dans un arrière-pays du Nord : Les répercussions sociales d'une négligence politique » dans Chris Southcott (ed.) A Provincial Hinterland : Social Inequity in Northwestern Ontario, Halifax: Fernwood, 1993

<sup>5</sup> Canada, recensement 2001.

<sup>6</sup> On peut retrouver une élaboration de ces caractéristiques uniques dans Randall, James et R.G. Ironside « Les communautés sur la sellette : Une géographie économique de localités tributaires des ressources naturelles au Canada » The Canadian Geographer 40 (10) :17-35, 1996.

<sup>7</sup> Le pourcentage varie selon le fait que le répondant déclare une identité autochtone ou des origines autochtones. Dans le Nord de l'Ontario, 9.9% de la population se déclare d'identité autochtone tandis que 11.5% se déclare d'origines autochtones.

<sup>8</sup> La plupart de la recherche jusqu'à 1996 se retrouve dans la Commission royale sur les peuples autochtones, le rapport de la Commission royale sur les peuples autochtones, volumes 1 à 4, Ottawa : ministre de l'Approvisionnement et des Services du Canada, 1996

<sup>9</sup> Voir Frideres, James. Native Peoples in Canada : Contemporary Conflicts, Scarborough: Prentice-Hall. 5e ed., 1998; Wotherspoon, Terry et Satzewich, Vic. First Nations: Race, Class and Gender Relations, Scarborough: Nelson, 1993

<sup>10</sup> Maslove, Allan et Hawkes, David A. La population du Nord dans Les tendances sociales canadiennes, vol.2, C. McKie et K. Thompson, eds., Toronto : Édition scolaire Thompson, 1990.

<sup>11</sup> Wotherspoon, Terry et Satzewich, Vic, op.cit.

<sup>12</sup> Ibid, 42

<sup>13</sup> Abele, Frances A. Comprendre ce qui arrive ici: l'économie politique des peuples autochtones dans Wallace Clement (ed.) Comprendre le Canada : Bâtir une nouvelle économie politique, Montréal et Kingston : Presses des Universités McGill-Queen's, 1997.

<sup>14</sup> Prattis, J. et Chartrand, J.P. La division culturelle du travail dans le Nord canadien : Une étude statistique des Inuits, Revue canadienne de sociologie et d'anthropologie, 27 (1), 1990, 53

<sup>15</sup> Ce qui suite est l'explication de l'erreur d'échantillonnage trouvée dans le dictionnaire de recensement 2001 :

Erreur d'échantillonnage Les estimations obtenues en pondérant les réponses recueillies sur une base d'échantillonnage sont sous réserve d'erreur en raison du fait que la distribution des caractéristiques dans

les limites de l'échantillon ne sera pas habituellement identique à la distribution de caractéristiques dans les limites de la population de laquelle l'échantillon a été choisi. L'erreur potentielle introduite par l'échantillonnage variera selon la rareté relative des caractéristiques dans la population. Pour la grande valeur d'alvéoles, l'erreur potentielle en raison de l'échantillonnage, en tant que proportion de la valeur d'alvéole, sera relativement petite. Pour la petite valeur d'alvéoles, cette erreur potentielle, en tant que proportion de la valeur d'alvéole, sera relativement large.

L'erreur potentielle en raison de l'échantillonnage est habituellement exprimée en termes de la soi-dite « erreur-type ». C'est la racine carrée de la moyenne, prise parmi tous les échantillons possibles de la même grandeur et même conception, de l'écart mis au carré de l'estimation d'échantillon de la valeur de la population totale.

La table suivante fournit des mesures approximatives de l'erreur-type en raison de l'échantillonnage. Ces mesures sont projetées comme guide général seulement.

Table : Erreur-type approximative en raison de l'échantillonnage pour l'échantillon de données du recensement 2001

50 ou moins 15

100 – 20

200 – 30

500 – 45

1 000 – 65

2 000 – 90

5 000 – 140

10 000 - 200

20 000 - 280

50 000 - 450

100 000 - 630

500 000 – 1 400

Statistique Canada, Dictionnaire du recensement 2001, Ottawa : ministère de l'Industrie, 2002, p. 295-296

<sup>16</sup> Ce qui suit est l'explication de l'arrondissement aléatoire trouvé dans le dictionnaire du recensement 2001 : Confidentialité et arrondissement aléatoire. Les figures démontrées sur les tableaux ont été assujetties à une procédure de confidentialité connue comme arrondissement aléatoire pour prévenir la possibilité d'associer les données statistiques avec tout individu identifiable. Selon cette méthode, toutes les figures y compris les totaux et les marges sont arrondis de façon aléatoire soit en montant ou en descendant jusqu'à un multiple de « 5 », et dans certains cas de « 10 ». Tout en fournissant une protection élaborée contre la divulgation, cette technique n'ajoute pas une erreur notable aux données du recensement. L'utilisateur devrait savoir que les totaux et les marges sont arrondis de façon indépendante des données de l'alvéole pour que certaines différences entre celles-ci et la somme des données arrondies puissent exister. Également, on peut s'attendre à des différences légères dans les totaux correspondants et les valeurs d'alvéoles parmi divers tableaux de recensement. Dans le même ordre d'idées, les pourcentages, qui sont calculés sur des figures arrondies, ne s'élèvent pas nécessairement à 100%. Les statistiques d'ordre (médiane, quartiles, percentiles, etc.) et les mesures de dispersion telles que l'erreur-type sont calculés de la manière usuelle. Lorsqu'un statistique est défini comme étant le quotient de deux nombres (ce qui est le cas pour des moyennes, des pourcentages et des proportions), les deux nombres sont arrondis avant que la division soit faite, sauf pour le revenu, le paiement du propriétaire, la valeur du logement, les heures travaillées, les semaines travaillées et l'âge. Pour ces variables, les deux nombres du quotient ne sont pas arrondis. La somme est invariablement définie en tant que produit de la moyenne et la fréquence arrondie pondérée. Il est également à noter que le compte des petites alvéoles peuvent souffrir une distortion marquée par suite de l'arrondissement aléatoire. Les alvéoles de données individuelles qui contiennent des petits nombres peuvent perdre leur précision à la suite de cet arrondissement. Statistique Canada, Dictionnaire du recensement 2001, Ottawa : ministère de l'Industrie, 2002, p. 296

<sup>17</sup> Statistique Canada, Dictionnaire du recensement 2001, Ottawa : ministère de l'Industrie, 2002, p. 242

<sup>18</sup> Statistique Canada, Manuel de recensement 2001, Ottawa : ministère de l'Industrie, 2002, p. 78

<sup>19</sup> Statistique Canada, Un profil de la population canadienne : Où nous vivons, Ottawa, 2001, p. 8

<sup>20</sup> Southcott, Chris. L'exode des jeunes dans le Nord de l'Ontario Documents de recherche 2001 : Rapport #2, North Bay : Commissions de formation du Nord de l'Ontario, octobre 2002, 34 pp.

<sup>21</sup> En réalité, puisque les taux de mortalité pour les jeunes autochtones sont plus élevés que les taux moyens de mortalité, le taux d'exode des jeunes est probablement inférieur à -4.7%

<sup>22</sup> Southcott, Chris. La participation au marché du travail dans le Nord de l'Ontario, Documents de recherche : rapport #5, North Bay : Commissions de formation du Nord de l'Ontario, mars 2003, 29 pp.

<sup>23</sup> voir Ibid.

<sup>24</sup> Southcott, Chris. Les niveaux de revenu dans le Nord de l'Ontario, Documents de recherche 2001 : rapport #10, North Bay : Commissions de formation du Nord de l'Ontario, mai 2003, 33 pp.

<sup>25</sup> Deux questions surviennent lorsqu'on compare les données de revenu des communautés autochtones dans le Nord de l'Ontario. La première est que les données ne sont pas disponibles pour plusieurs communautés. Les figures utilisées sont basées sur seulement 26 communautés. La deuxième question est que Statistique Canada ne fait pas la liste des données pour nous. Toutes les données pour les communautés autochtones dans le Nord de l'Ontario sont produites en combinant les données des 26 communautés mentionnées ci-dessus. Les figures pour le revenu moyen, le revenu médian et les genres de revenu sont obtenus avec des calculs spéciaux où la moyenne de chaque sous-section du recensement est multipliée par le nombre de soutien de famille dans cette sous-section du recensement. Les totaux pour toutes les 26 sous-sections du recensement dans le Nord de l'Ontario sont ensuite additionnés et divisés par le total des soutiens de famille dans toutes les 26 sous-sections du recensement.

<sup>26</sup> Statistique Canada fournit les données pour deux sommaires principaux de mesures de revenu : Le revenu moyen et le revenu médian. Ces mesures ne sont pas pareilles et chacune est utile pour différentes fins. Le revenu moyen pour une communauté ou un district particulier est obtenu en prenant le montant total de revenu dans cette communauté ou district particulier et en divisant le montant par le nombre total de personnes dans cette communauté ou district particulier qui ont déclaré avoir un revenu. C'est un statistique simple qui donne une bonne indication du montant relatif de revenu total dans une communauté particulière. Cette façon de faire est pratique lorsqu'on compare les communautés ou les régions ayant des populations différentes.

**Annexe A**

**Listes des communautés autochtones comprises dans les calculs**

<b>Communautés comprises dans les calculs de population</b>	<b>Communautés comprises dans les calculs liés à l'âge</b>
Matachewan 72	Moose Point 79 (3544073) R 01010
Duck Lake 76B	Nipissing 10 (3548073) R 02000
Chapleau 75	Shawanaga 17 (3549072) R 02010
Chapleau 74A	Parry Island First Nation (3549073) R 02020
Whitefish Lake 6	French River 13 (3549076) R 02010
Mississagi River 8	Dokis 9 (3549077) R 02010
Saug-a-Gaw-Sing 1	Magnetewan 1 (3549078) R 01010
Serpent River 7	Whitefish River (Part) 4 (3551040) R 02010
Rainy Lake 26A	Sucker Creek 23 (3551041) R 02010
Rainy Lake 18C	Sheguiandah 24 (3551042) R 02010
Rainy Lake 17B	Sheshegwaning 20 (3551044) R 02010
Abitibi 70	M'Chigeeng 22 (West Bay 22) (3551045) R 02020
Rainy Lake 17A	Whitefish Lake 6 (3552051) R 01000
Moose Point 79	Mattagami 71 (3552052) R 02020
Nipissing 10	Duck Lake 76B (3552054) R 02020
Constance Lake 92	Chapleau 75 (3552058) R 00000
Factory Island 1	Wahnapiitei 11 (3553040) R 02020
Neguaguon Lake 25D	Matachewan 72 (3554057) R 02020
Fort Albany (Part) 67	Fort Albany (Part) 67 (3556093) R 02020
Long Lake 58	Thessalon 12 (3557026) R 02010
Pays Plat 51	Sagamok (3557071) R 02010
Zhiibaahaasing 19A (Cockburn Island 19A)	Serpent River 7 (3557072) R 01000
Manitou Rapids 11	Mississagi River 8 (3557073) R 01010
Long Sault 12	Garden River 14 (3557074) R 02020
New Post 69A	Gros Cap 49 (3557078) R 02010
Couchiching 16A	Ginoogaming First Nation (3558067) R 02020
Wikwemikong Unceded 26	Aroland 83 (3558076) R 01010
Big Island Mainland 93	Osnaburgh 63A (3558085) R 02020
Big Grassy River 35G	Big Grassy River 35G (3559051) R 02000
Agency 1	Neguaguon Lake 25D (3559060) R 02030
Whitefish River (Part) 4	Rainy Lake 18C (3559061) R 01010
Wahnapiitei 11	Rainy Lake 26A (3559064) R 00000
Seine River 22A2	Seine River 23A (3559066) R 00020
Attawapiskat 91A	Long Sault 12 (3559092) R 00000
Bearskin Lake	Whitefish Bay 33A (3560005) R 00000
Cat Lake 63C	Eagle Lake 27 (3560024) R 02030
Deer Lake	Slate Falls (3560046) S-E 00010
Lake Helen 53A	Attawapiskat 91A (3560051) R 01020
Eagle Lake 27	Fort Hope 64 (3560053) R 02020
Aroland 83	Osnaburgh 63B (3560055) R 02020
English River 21	Lac Seul 28 (3560056) R 02010
Fort Albany (Part) 67	Wabigoon Lake 27 (3560057) R 02020
Fort Hope 64	English River 21 (3560058) R 01020
Fort Severn 89	Weagamow Lake 87 (3560059) R 01030
Fort William 52	Northwest Angle 33B (3560060) R 02030
Islington 29	Islington 29 (3560061) R 02030
Kasabonika Lake	Shoal Lake 34B2 (3560064) R 02031
Kee-Way-Win	Lake Of The Woods 37 (3560065) R 02020

**Communautés autochtones du Nord de l'Ontario**

<b>Communautés comprises dans les calculs de population</b>	<b>Communautés comprises dans les calculs liés à l'âge</b>
Sucker Creek 23	Kenora 38B (3560066) R 01010
Kingfisher Lake 1	Poplar Hill (3560067) R 01010
Lac Seul 28	Shoal Lake (Part) 39A (3560068) R 01010
Lake Of The Woods 37	Rat Portage 38A (3560069) R 02020
Ginoogaming First Nation	Deer Lake (3560070) R 01020
Muskrat Dam Lake	Sandy Lake 88 (3560071) R 02020
North Spirit Lake	Kitchenuhmaykoosib Aaki 84 (3560075) R 02030
Northwest Angle 33B	Fort Severn 89 (3560078) R 00020
Wabauskang 21	Webequie (3560079) S-E 01020
Poplar Hill	North Spirit Lake (3560080) R 02030
Rat Portage 38A	Lansdowne House (3560081) S-E 02020
Sabaskong Bay 35D	Whitefish Bay 34A (3560083) R 02030
Sachigo Lake 1	Wabauskang 21 (3560084) R 00000
Wawakapewin (Long Dog Lake)	Wunnumin 1 (3560085) R 00030
Sandy Lake 88	Wapekeka 2 (3560088) R 01010
Shoal Lake (Part) 39A	The Dalles 38C (3560089) R 01000
Gull River 55	Peawanuck (3560091) S-E 00020
Pic Moberth North	Kasabonika Lake (3560096) R 00030
The Dalles 38C	Muskrat Dam Lake (3560097) R 00000
Wabigoon Lake 27	Kingfisher Lake 1 (3560098) R 01030
Wapekeka 2	Kee-Way-Win (3560104) R 02010
Weagamow Lake 87	
Parry Island First Nation	
Dokis 9	
Wunnumin 1	
Pic Moberth South	
French River 13	
Henvey Inlet 2	
Magnetewan 1	
Peawanuck	
Webequie	
Summer Beaver	
Slate Falls	
Lansdowne House	

<b>Communautés comprises dans les calculs de l'exode des jeunes</b>	<b>Communautés comprises dans les calculs de la population active</b>
Moose Point 79	Moose Point 79 (3544073) R 01010
Parry Island First Nation	Nipissing 10 (3548073) R 02000
Fort Severn 89	Shawanaga 17 (3549072) R 02010
Rat Portage 38A	Parry Island First Nation (3549073) R 02020
Kingfisher 1	French River 13 (3549076) R 02010
Eagle Lake 27	Dokis 9 (3549077) R 02010
Dokis 9 (3549077) R 00000	Magnetewan 1 (3549078) R 01010
Shoal Lake (Part) 39A	Whitefish River (Part) 4 (3551040) R 02010
Poplar Hill	Sucker Creek 23 (3551041) R 02010
Kasabonika Lake	Sheguiandah 24 (3551042) R 02010
North Spirit Lake	Sheshegwaning 20 (3551044) R 02010
Muskrat Dam Lake	M'Chigeeng 22 (West Bay 22) (3551045) R 02020
Wapekeka 2	Whitefish Lake 6 (3552051) R 01000
Rainy Lake 18C	Mattagami 71 (3552052) R 02020

**Communautés autochtones du Nord de l'Ontario**

<b>Communautés comprises dans les calculs de l'exode des jeunes</b>	<b>Communautés comprises dans les calculs de la population active</b>
Nipissing 10	Duck Lake 76B (3552054) R 02020
Islington 29	Chapleau 75 (3552058) R 00000
Weagamow Lake 87	Wahnapipei 11 (3553040) R 02020
Wabigoon Lake 27	Matachewan 72 (3554057) R 02020
Ginoogaming First Nation	Fort Albany (Part) 67 (3556093) R 02020
Fort Hope 64	Thessalon 12 (3557026) R 02010
Matachewan 72	Sagamok (3557071) R 02010
Chapleau 75	Serpent River 7 (3557072) R 01000
Deer Lake	Mississagi River 8 (3557073) R 01010
English River 21	Garden River 14 (3557074) R 02020
Sandy Lake 88	Gros Cap 49 (3557078) R 02010
Attawapiskat 91A	Ginoogaming First Nation (3558067) R 02020
Long Sault	Aroland 83 (3558076) R 01010
Magnetewan 1	Osnaburgh 63A (3558085) R 02020
Big Grassy River 35G	Big Grassy
Lac Seul 28	Rainy Lake 18C (3559061) R 01010
Serpent River 7	Rainy Lake 26A (3559064) R 00000
French River 13	Seine River 23A (3559066) R 00020
Mississagi River 8	Whitefish Bay 33A (3560005) R 00000
Wunnumin 1	Slate Falls (3560046) S-E 00010
Whitefish Lake 6	Attawapiskat 91A (3560051) R 01020
Rainy Lake 26A	Fort Hope 64 (3560053) R 02020
Whitefish River (Part) 4	Osnaburgh 63B (3560055) R 02020
Sucker Creek 23	Lac Seul 28 (3560056) R 02010
Duck Lake 76B	Wabigoon Lake 27 (3560057) R 02020
Kee-Way-Win	English River 21 (3560058) R 01020
Slate Falls	Lake Of The Woods 37 (3560065) R 02020
Webequie	Kenora 38B (3560066) R 01010
Aroland	Poplar Hill (3560067) R 01010
Lansdowne House	Shoal Lake (Part) 39A (3560068) R 01010
Peawanuck	Rat Portage 38A (3560069) R 02020
	Deer Lake (3560070) R 01020
	Sandy Lake 88 (3560071) R 02020
	Fort Severn 89 (3560078) R 00020
	Webequie (3560079) S-E 01020
	Lansdowne House (3560081) S-E 02020
	Wabauskang 21 (3560084) R 00000
	Wapekeka 2 (3560088) R 01010
	The Dalles 38C (3560089) R 01000
	Peawanuck (3560091) S-E 00020
	Muskrat Dam Lake (3560097) R 00000
	Kee-Way-Win (3560104) R 02010

<b>Communautés comprises dans les calculs de l'industrie</b>	<b>Communautés comprises dans les calculs de professions</b>
Moose Point 79 (3544073) R 01010	Moose Point 79 (3544073) R 01010
Nipissing 10 (3548073) R 02000	Nipissing 10 (3548073) R 02000
Shawanaga 17 (3549072) R 02010	Shawanaga 17 (3549072) R 02010
Parry Island First Nation (3549073) R 02020	Parry Island First Nation (3549073) R 02020
French River 13 (3549076) R 02010	French River 13 (3549076) R 02010
Dokis 9 (3549077) R 02010	Dokis 9 (3549077) R 02010

**Communautés autochtones du Nord de l'Ontario**

<b>Communautés comprises dans les calculs de l'industrie</b>	<b>Communautés comprises dans les calculs de professions</b>
Magnetewan 1 (3549078) R 01010	Magnetewan 1 (3549078) R 01010
Whitefish River (Part) 4 (3551040) R 02010	Whitefish River (Part) 4 (3551040) R 02010
Sucker Creek 23 (3551041) R 02010	Sucker Creek 23 (3551041) R 02010
Sheguiandah 24 (3551042) R 02010	Sheguiandah 24 (3551042) R 02010
Sheshegwaning 20 (3551044) R 02010	Sheshegwaning 20 (3551044) R 02010
M'Chigeeng 22 (West Bay 22) (3551045) R 02020	M'Chigeeng 22 (West Bay 22) (3551045) R 02020
Whitefish Lake 6 (3552051) R 01000	Whitefish Lake 6 (3552051) R 01000
Mattagami 71 (3552052) R 02020	Mattagami 71 (3552052) R 02020
Duck Lake 76B (3552054) R 02020	Duck Lake 76B (3552054) R 02020
Chapleau 75 (3552058) R 00000	Chapleau 75 (3552058) R 00000
Wahnapipei 11 (3553040) R 02020	Wahnapipei 11 (3553040) R 02020
Matachewan 72 (3554057) R 02020	Matachewan 72 (3554057) R 02020
Fort Albany (Part) 67 (3556093) R 02020	Fort Albany (Part) 67 (3556093) R 02020
Thessalon 12 (3557026) R 02010	Thessalon 12 (3557026) R 02010
Sagamok (3557071) R 02010	Sagamok (3557071) R 02010
Serpent River 7 (3557072) R 01000	Serpent River 7 (3557072) R 01000
Mississagi River 8 (3557073) R 01010	Mississagi River 8 (3557073) R 01010
Garden River 14 (3557074) R 02020	Garden River 14 (3557074) R 02020
Gros Cap 49 (3557078) R 02010	Gros Cap 49 (3557078) R 02010
Ginoogaming First Nation (3558067) R 02020	Ginoogaming First Nation (3558067) R 02020
Aroland 83 (3558076) R 01010	Aroland 83 (3558076) R 01010
Osnaburgh 63A (3558085) R 02020	Osnaburgh 63A (3558085) R 02020
Big Grassy River 35G (3559051) R 02000	Big Grassy River 35G (3559051) R 02000
Rainy Lake 18C (3559061) R 01010	Rainy Lake 18C (3559061) R 01010
Rainy Lake 26A (3559064) R 00000	Rainy Lake 26A (3559064) R 00000
Seine River 23A (3559066) R 00020	Seine River 23A (3559066) R 00020
Whitefish Bay 33A (3560005) R 00000	Attawapiskat 91A (3560051) R 01020
Attawapiskat 91A (3560051) R 01020	Fort Hope 64 (3560053) R 02020
Fort Hope 64 (3560053) R 02020	Osnaburgh 63B (3560055) R 02020
Osnaburgh 63B (3560055) R 02020	Lac Seul 28 (3560056) R 02010
Lac Seul 28 (3560056) R 02010	Wabigoon Lake 27 (3560057) R 02020
Wabigoon Lake 27 (3560057) R 02020	English River 21 (3560058) R 01020
English River 21 (3560058) R 01020	Lake Of The Woods 37 (3560065) R 02020
Lake Of The Woods 37 (3560065) R 02020	Kenora 38B (3560066) R 01010
Kenora 38B (3560066) R 01010	Poplar Hill (3560067) R 01010
Poplar Hill (3560067) R 01010	Shoal Lake (Part) 39A (3560068) R 01010
Shoal Lake (Part) 39A (3560068) R 01010	Rat Portage 38A (3560069) R 02020
Rat Portage 38A (3560069) R 02020	Deer Lake (3560070) R 01020
Deer Lake (3560070) R 01020	Sandy Lake 88 (3560071) R 02020
Sandy Lake 88 (3560071) R 02020	Fort Severn 89 (3560078) R 00020
Fort Severn 89 (3560078) R 00020	Wabauskang 21 (3560084) R 00000
Wabauskang 21 (3560084) R 00000	Wapekeka 2 (3560088) R 01010
Wapekeka 2 (3560088) R 01010	The Dalles 38C (3560089) R 01000
The Dalles 38C (3560089) R 01000	Muskrat Dam Lake (3560097) R 00000
Muskrat Dam Lake (3560097) R 00000	Peawanuck (3560091) S-E 00020
Kee-Way-Win (3560104) R 02010	Slate Falls (3560046) S-E 00010
Peawanuck (3560091) S-E 00020	Webequie (3560079) S-E 01020
Lansdowne House (3560081) S-E 02020	Lansdowne House (3560081) S-E 02020
Webequie (3560079) S-E 01020	Kee-Way-Win (3560104) R 02010
Slate Falls (3560046) S-E 00010	

<b>Communautés autochtones du Nord de l'Ontario</b>
---

Communautés comprises dans les calculs d'éducation	Communautés comprises dans les calculs de revenu
Moose Point 79	Nipissing 10 (3548073) R 02000
Garden River 14	Parry Island First Nation (3549073) R 02020
Poplar Hill	Whitefish River (Part) 4 (3551040) R 02010
Whitefish Bay 33A	Sucker Creek 23 (3551041) R 02010
Osnaburgh 63B	M'Chigeeng 22 (West Bay 22) (3551045) R 02020
Seine River 23A	Whitefish Lake 6 (3552051) R 01000
Rainy Lake 26A	Fort Albany (Part) 67 (3556093) R 02020
Rainy Lake 18C	Sagamok (3557071) R 02010
Shawanaga 17	Serpent River 7 (3557072) R 01000
Dokis 9	Mississagi River 8 (3557073) R 01010
Nipissing 10	Garden River 14 (3557074) R 02020
Kee-Way-Win	Aroland 83 (3558076) R 01010
Muskrat Dam Lake	Attawapiskat 91A (3560051) R 01020
Big Grassy River 35G	Fort Hope 64 (3560053) R 02020
Webequie	Osnaburgh 63B (3560055) R 02020
Lansdowne House	Lac Seul 28 (3560056) R 02010
Fort Hope 64	English River 21 (3560058) R 01020
Lake Of The Woods 37	Poplar Hill (3560067) R 01010
Lac Seul 28	Shoal Lake (Part) 39A (3560068) R 01010
The Dalles 38C	Deer Lake (3560070) R 01020
Osnaburgh 63A	Sandy Lake 88 (3560071) R 02020
Aroland 83	Fort Severn 89 (3560078) R 00020
Ginoogaming First Nation	Webequie (3560079) S-E 01020
Wahnapeitei 11	Lansdowne House (3560081) S-E 02020
Peawanuck	Wapekeka 2 (3560088) R 01010
Attawapiskat 91A	Kee-Way-Win (3560104) R 02010
Chapleau 75	
Duck Lake 76B	
Wapekeka 2	
Fort Albany (Part) 67	
Wabigoon Lake 27	
Wabauskang 21	
Mississagi River 8	
English River 21	
Matachewan 72	
Whitefish River	
Parry Island First Nation	
French River 13	
Sucker Creek 23	
Magnetewan 1	
Fort Severn 89	
Sandy Lake 88	
Sheshegwaning 20	
Kenora 38B	
Slate Falls	
Deer Lake	
Shoal Lake (Part) 39A	
Gros Cap 49	
Mattagami 71	
Whitefish Lake 6	
Thessalon 12	
M'Chigeeng 22 (West Bay 22)	

<b><i>Communautés autochtones du Nord de l'Ontario</i></b>
--

<b>Communautés comprises dans les calculs d'éducation</b>	<b>Communautés comprises dans les calculs de revenu</b>
---	---

Sagamok  
Sheguiandah 24  
Rat Portage 38A  
Serpent River 7